



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 24.9.2020
COM(2020) 598 final

2020/0276 (NLE)

Proposta għal

DEĆIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook dwar l-estensjoni tal-Protokoll dwar l-implementazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. KUNTEST TAL-PROPOSTA

• Raġunijiet u objettivi tal-proposta

Fis-7 ta' Lulju 2020, il-Kunsill adotta mandat¹ li jawtorizza lill-Kummissjoni Ewropea tifthaħ negozjati għal protokoll ġdid għall-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook u għall-estensjoni possibbli tal-protokoll attwali għal dak il-Ftehim, li se jiiskadi fit-13 ta' Ottubru 2020.

Il-mandat jistipula li f'każ li n-negozjati dwar Protokoll ġdid tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook jieħdu aktar żmien milli mistenni², u sabiex jiġi evitat li l-attivitajiet tas-sajd jiġu interrotti għal perjodu sinifikanti taż-żmien, jenħtieg li l-Kummissjoni tipprova taqbel mal-Gvern tal-Gżejjer Cook li ttawwal il-Protokoll attwali³, għal perjodu limitat, li jekk jista' jkun ma jkunx ta' aktar minn sena, sakemm tkompli tipprova tilhaq ftehim dwar Protokoll ġdid ma' dan il-pajjiż f'konformità mal-objettivi stabbiliti fil-mandat.

Matul 1-ewwel ciklu ta' negozjati (fis-16 ta' Lulju 2020), in-negozjaturi tal-UE u tal-Gżejjer Cook qablu li minħabba li dawn in-negozjati huma kumplessi, sejkun hemm bżonn diversi cikli ta' negozjati sabiex dawn jiġu ffinalizzati. Għalhekk, iż-żewġ Partijiet qablu li jestendu l-Protokoll attwali għal perjodu massimu ta' sena, skont il-mandat tal-Kunsill. Din l-estensjoni giet stabbilita permezz ta' Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri li ġie inizjalat fi Brussell u f'Rarotonga (il-Gżejjer Cook) fid-29 ta' Lulju 2020.

Sabiex jiġi evitat li jiġu interrotti l-attivitajiet tas-sajd tal-flotta Ewropea li taħdem fl-ilmijiet tal-Gżejjer Cook, jeħtieg li d-Deċiżjoni tal-Kunsill li tapprova l-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri tiġi adottata fil-ħin biex iż-żewġ Partijiet ikunu jistgħu jiffirmaw qabel jiiskadi l-Protokoll attwali fit-13 ta' Ottubru 2020.

Għalhekk, il-Kummissjoni qed tiproponi li l-Kunsill jawtorizza l-iffirmar u l-applikazzjoni provviżorja ta' dan u l-iskambju ta' ittri li jippermetti li l-Protokoll eżistenti jiġi estiż għal perjodu massimu ta' sena.

Il-Protokoll għandu l-għan li jagħti opportunitajiet tas-sajd lill-bastimenti tal-Unjoni Ewropea fl-ilmijiet tal-Gżejjer Cook f'konformità mal-parir xjentifiku u mar-rakkmandazzjonijiet tal-Kummissjoni għas-Sajd fil-Punent tal-Paċifiku u l-Paċifiku Ċentrali (WCPFC), fil-limiti tal-kwantità jezda disponibbli. L-ġhan huwa wkoll li tissaħħa il-kooperazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook, sabiex jinholoq qafas ta' shubija ghall-iżvilupp ta' politika tas-sajd sostenibbli u użu responsabbli tar-riżorsi tas-sajd fiż-żona tas-sajd tal-Gżejjer Cook, fl-interess taż-żewġ partijiet.

¹ Id-DECIJONI TAL-KUNSILL li tawtorizza l-ftuħ tan-negozjati għal protokoll ġdid għall-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook u għall-estensjoni possibbli tal-protokoll attwali għal dak il-Ftehim (ST 8848/20).

² B'mod partikolari minħabba l-konsegwenzi tas-sitwazzjoni attwali tas-saħħa fid-din ja minħabba l-pandemija tal-COVID-19.

³ Il-Protokoll dwar l-Implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook (GU L 131, 20.5.2016, p. 10).

Il-protokoll attwali bejn l-UE u l-Gżejjer Cook jippermetti lill-flotta tal-UE tistad fl-ilmiġiet tal-Gżejjer Cook għal speċijiet ta' tonn, għal opportunitajiet tas-sajd annwali indikattivi ta' 7 000 tunnellata.

- **Konsistenza mad-dispozizzjonijiet eżistenti fil-qasam ta' politika**

F'konformità mal-prioritajiet tar-riforma tal-politika tas-sajd⁴, il-Protokoll jipprovdi opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tal-Unjoni fl-ilmiġiet tal-Gżejjer Cook skont l-aqwa parir xjentifiku disponibbli u filwaqt li jħares ir-rakkmandazzjonijiet tal-WCPFC. Il-Protokoll jippermetti wkoll lill-Unjoni Ewropea u lill-Gżejjer Cook jaħdmu aktar mill-qrib bejniethom biex jippromwovu l-użu responsabbli tar-riżorsi tas-sajd fl-ilmiġiet tal-Gżejjer Cook u jippermettilhom jappoġġaw l-isforzi tal-Gvern tal-Gżejjer Cook biex jiżviluppa s-settur tas-sajd tiegħu, fl-interess taż-żewġ partijiet.

- **Konsistenza ma' politiki ohra tal-Unjoni**

In-negozjar ta' Protokoll ġdid li jimplimenta l-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli – li din il-proposta għal estensjoni tifforma stadju minnu, jidhol fil-qafas tal-azzjoni esterna tal-UE mal-pajjiżi AKP, u jqis b'mod partikolari l-objettivi tal-UE fil-qasam tal-ħarsien tal-principji demokratici u tad-drittijiet tal-bniedem.

2. BAŻI ĠURIDIKA, SUSSIDJARJETÀ U PROPORZJONALITÀ

- **Baži ġuridika**

Il-baži ġuridika magħażula hija t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, l-Artikolu 43(2) li jistabbilixxi l-Politika Komuni dwar is-Sajd u l-Artikolu 218(5) li jikkonċerna l-proċedura għall-iffirmar tal-ftehimiet bejn l-UE u pajjiżi terzi.

- **Sussidjarjetà (għall-kompetenza mhux eskluživa)**

Il-proposta tidħol fl-ambitu tal-kompetenza eskluživa tal-Unjoni Ewropea.

- **Proporzjonalità**

Il-proposta hija proporzjonata mal-objettiv li jiġi stabbilit qafas ta' governanza ġuridika, ambjentali, ekonomika u soċjali għall-attivitajiet tas-sajd li l-bastimenti tal-Unjoni jwettqu fl-ilmiġiet ta' pajjiżi terzi, kif stabbilit fl-Artikolu 31 tar-Regolament li jistabbilixxi l-politika komuni tas-sajd. Hija tikkonforma ma' dawk id-dispozizzjonijiet, kif ukoll mad-dispozizzjonijiet dwar l-ghajnejha finanzjarja lil pajjiżi terzi stabbiliti fl-Artikolu 32 ta' dak ir-Regolament.

L-estensjoni b'sena tal-qafas stabbilit bil-Protokoll li se jiskadi fit-13 ta' Ottubru 2020 għandha rwol fil-proċess tan-negozjar biex tiġi żgurata l-kontinwitā tal-attivitajiet tas-sajd tal-flotta Ewropea li taħdem fl-ilmiġiet tal-Gżejjer Cook.

3. RIŻULTATI TAL-EVALWAZZJONIJIET EX POST, TAL-KONSULTAZZJONIJIET MAL-PARTIJIET IKKONČERNATI U TAL-VALUTAZZJONIJIET TAL-IMPATT

- **Evalwazzjonijiet ex post/kontrolli tal-idoneità tal-legiżlazzjoni eżistenti**

Sarū konsultazzjonijiet mal-partijiet ikkonċernati fil-kuntest tal-evalwazzjoni tal-Protokoll għall-perjodu mill-2016 sal-2020. Ĝew ikkonsultati wkoll l-esperti mill-Istati Membri waqt

⁴ ĠU L 354, 28.12.2013, p. 22.

laqgħat tekniċi. Minn dawn il-konsultazzjonijiet ġareġ li jkun ta' benefiċċju li jiġgedded il-Protokoll tas-Sajd mal-Gżejjer Cook. Din il-proposta għal estensjoni tal-Protokoll tifforma stadju mill-proċess tan-negozjar għal dan it-tiġid.

- **Konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati**

L-Istati Membri, ir-rappreżentanti tas-settur, l-organizzazzjonijiet internazzjonali tas-soċjetà civili kif ukoll l-amministrazzjoni tas-sajd u r-rappreżentanti tas-soċjetà civili tal-Gżejjer Cook ġew ikkonsultati fil-kuntest tal-evalwazzjoni. Saru wkoll konsultazzjonijiet fil-qafas tal-Kunsill Konsultattiv għall-Flotta ta' Distanzi Twal.

- **Ġbir u użu tal-gharfien espert**

Il-Kummissjoni użat konsulent indipendenti għall-evalwazzjoni jiet *ex post* u *ex ante*, f'konformità mad-dispozizzjonijiet tal-Artikolu 31(10) tar-Regolament li jistabbilixxi l-politika komuni tas-sajd.

4. IMPLIKAZZJONIJIET BAĞITARJI

Il-kontribuzzjoni finanzjarja annwali tal-Unjoni Ewropea hija ta' EUR 700 000, abbaži ta':

- (a) ammont annwali għall-aċċess tal-kategoriji previsti fil-Protokoll għar-riżorsi tas-sajd ta' EUR 350 000 għall-perjodu tal-estensjoni tal-Protokoll;
- (b) appoġġ għall-iżvilupp tal-politika settorjali tas-sajd tal-Gżejjer Cook ta' EUR 350 000 għall-perjodu tal-estensjoni tal-Protokoll. Dan l-appoġġ jilhaq l-objettivi tal-politika nazzjonali tal-Gżejjer Cook b'rabta mal-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tas-sajd tal-baħar għall-perjodu kollu tal-Protokoll.

L-ammont annwali għall-approprjazzjonijiet ta' impenn u ta' pagament huwa stabbilit fil-proċedura baġitarja annwali, fosthom għal-lin ja' riżerva għall-protokolli li jkunu għadhom ma daħlu fis-seħħ fis-senā⁵.

L-iskambju ta' ittri marbuta mal-estensjoni jistabbilixxu wkoll klawzola ta' tnaqqis *pro rata* f'każ li n-negożjati biex jiġgedded il-Protokoll iwasslu biex dawn jiġu ffirmati u, b'hekk, biex dawn jidħlu fis-seħħ qabel ma tiskadi l-estensjoni annwali li għaliha japplika l-iskambju ta' ittri.

5. ELEMENTI OHRAJN

- **Pjanijiet ta' implementazzjoni u arranġamenti dwar il-monitoraġġ, l-evalwazzjoni u r-rapportar**

L-arranġamenti dwar il-monitoraġġ huma previsti fil-Protokoll li qed jiġi estiż permezz tal-iskambju ta' ittri.

⁵ F'konformità mal-Ftehim interistituzzjonali dwar il-kooperazzjoni f'materji ta' baġit (bin-numru ta' referenza 2013/C 373/01).

Proposta għal

DECIJONI TAL-KUNSILL

dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook dwar l-estensjoni tal-Protokoll dwar l-implementazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 43(2) flimkien mal-Artikolu 218(5) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Il-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook¹ (minn hawn 'il quddiem "il-Ftehim"), li ġie approvat bid-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) Nru 2017/418², dahal fis-seħħ fl-10 ta' Mejju 2017. Il-Protokoll dwar l-implementazzjoni tal-Ftehim (minn hawn 'il quddiem "il-Protokoll") kien applikat b'mod proviżorju mill-14 ta' Ottubru 2016³, għal perjodu ta' erba' snin.
- (2) Il-Protokoll se jiskadi fit-13 ta' Ottubru 2020.
- (3) Fis-7 ta' Lulju 2020, il-Kunsill awtorizza lill-Kummissjoni tiftaħ negozjati mal-Gżejjer Cook għall-konklużjoni ta' Protokoll ġdid li jimplimenta l-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli.
- (4) Sa ma jitlestew in-negożjati biex jiġġedded il-Protokoll, il-Kummissjoni nnegożjat, f'isem l-Unjoni Ewropea, Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri dwar l-estensjoni għal perjodu massimu ta' sena tal-Protokoll dwar l-implementazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook. Dawn in-negożjati ntemmu b'suċċess u l-iskambju ta' ittri ġie inizjalat fid-29 ta' Lulju 2020.
- (5) L-ghan tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri huwa li jippermetti lill-Unjoni u lill-Gvern tal-Gżejjer Cook ikomplu jaħdmu bejniethom biex jippromwovu politika tas-sajd sostenibbli u l-użu responsabbli tar-riżorsi tas-sajd fl-il-mijiet tal-Gżejjer Cook u li jippermetti lill-bastimenti tal-Unjoni jistadu f'dawn l-il-mijiet.
- (6) (5) Għalhekk, jenħtieg li l-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri jiġi ffirmat f'isem l-Unjoni, sugġett għall-konklużjoni tiegħu f'data aktar tard.

¹ GU L 131, 20.05.2016, p. 3.

² Id-DECIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2017/418 tat-28 ta' Frar 2017 dwar il-konklużjoni f'isem l-Unjoni Ewropea tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook u tal-Protokoll ta' Implementazzjoni tiegħu (GU L 64, 10.03.2017, p. 1).

³ GU L 289 tal-25.10.2016, p.1.

- (7) Biex tīgi żgurata l-kontinwitā tal-attivitajiet tas-sajd tal-bastimenti tal-Unjoni fl-ilmijiet tal-Gżejjer Cook, jenħtieg li l-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri jiġi applikat b'mod proviżorju,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

Artikolu 1

L-iffirmar tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook dwar l-estensjoni tal-Protokoll dwar l-implementazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook, li se jiskadi fit-13 ta' Ottubru 2020 (minn hawn 'il quddiem "il-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri"), huwa awtorizzat f'isem l-Unjoni, suġġett għall-konklużjoni tat-tali Ftehim.

It-test tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri huwa mehmuż ma' din id-Decižjoni.

Artikolu 2

Is-Segretarjat Generali tal-Kunsill għandu jistabbilixxi l-strument ta' setħħat shah li jawtorizza lill-persuna/i li n-negożjatur tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri jkun indika biex jiffirma/jiffirmaw il-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri, suġġett għall-konklużjoni tiegħu.

Artikolu 3

F'konformità mal-punt 6 tiegħu, il-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri għandu japplika b'mod proviżorju mill-14 ta' Ottubru 2020 jew minn kull data oħra wara d-data tal-iffirmar tiegħu, sa ma jidħol fis-seħħ.

Artikolu 4

Din id-Decižjoni għandha tidħol fis-seħħ l-għada tal-jum tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Gurnal Ufficjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell,

*Għall-Kunsill
Il-President*

DIKJARAZZJONI FINANZJARJA LEĞIŻLATTIVA

1. QAFAS TAL-PROPOSTA/TAL-INIZJATTIVA

1.1. Titolu tal-proposta/tal-inizjattiva

Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni, u l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' skambju ta' ittri dwar l-estensjoni tal-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tar-Gżejjer Cook, li se jiskadi fit-13 ta' Ottubru 2020.

1.2. Qasam/oqsma ta' politika kkonċernat(i)

11 – Affarijet marittimi u sajd

11.03 – Kontribuzzjonijiet obbligatorji għall-organizzazzjonijiet reġionali għall-ġestjoni tas-sajd (RFMOs) u għal organizzazzjonijiet internazzjonali oħrajin u għall-ftehimiet dwar is-sajd sostenibbli (SFPAs)

11.03.01 – L-istabbiliment ta' qafas ta' governanza għall-attivitajiet tas-sajd imwettqa minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fl-ilmijiet ta' pajjiżi terzi

1.3. Il-proposta/l-inizjattiva hija dwar:

azzjoni ġdida

azzjoni ġdida segwita minn progett pilota/azzjoni preparatorja¹

X l-estensjoni ta' azzjoni eżistenti

fużjoni jew direzzjoni mill-ġdid ta' azzjoni waħda jew aktar lejn azzjoni ohra/ġdida

1.4. Objettiv(i)

1.4.1. Objettiv(i) generali

In-negożjar u l-konklużjoni ta' Ftehimiet ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli (SFPAs) ma' pajjiżi terzi jissodisfaw l-objettiv ġenerali li l-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni Ewropea jingħataw aċċess għaż-żoni tas-sajd ta' pajjiżi terzi u li tinbena shubija ma' dawn il-pajjiżi bil-ħsieb li jissaħħa l-użu sostenibbli tar-riżorsi tas-sajd barra mill-ilmijiet tal-UE.

L-SFPAs jiżguraw ukoll il-koerenza bejn il-principji li jirregolaw il-politika komuni tas-sajd u l-impenji meħudin fil-kuntest ta' politiki Ewropej oħrajin (l-użu sostenibbli tar-riżorsi tal-pajjiżi terzi, il-ġlieda kontra s-sajd illegali, mhux irrapportat u mhux irregolat (is-sajd IUU), l-integrazzjoni tal-pajjiżi sħab fl-ekonomija globali u governanza politika u finanzjarja aħjar tas-sajd).

1.4.2. Objettiv(i) specifiku/specifiċi

Objettiv specifiku

Sabiex jingħata kontribut għas-sajd sostenibbli fl-ilmijiet li mhumiex tal-UE, tinżamm preżenza Ewropea fis-sajd fl-ilmijiet imbiegħda u jitharsu l-interessi tas-setturi tas-sajd Ewropew u tal-konsumaturi billi jiġu nnegozjati u konklużi SFPAs ma' stati kostali, b'mod li jkun konsistenti ma' politiki Ewropej oħrajin.

¹

Kif imsemmi fl-Artikolu 58(2)(a) jew (b) tar-Regolament Finanzjarju.

Attività/attivitàtajiet ABM/ABB ikkonċernata/i

Affarijiet marittimi u sajd, biex jiġi stabbilit qafas ta' governanza ghall-attivitàtajiet tas-sajd imwettqa minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni Ewropea fl-ilmijiet ta' paxjiżi terzi (SFPAs) (il-linja baġitarja 11.03.01).

1.4.3. Rizultat(i) u impatt mistennija

Specifika l-effetti li l-proposta/l-inizjattiva jenħtieg li jkollha fuq il-benefiċjarji/il-gruppi fil-mira.

L-estensjoni tal-Protokoll tal-SFPA eżistenti se tippermetti li jiġi evitat li l-attivitàtajiet tas-sajd tal-bastimenti Ewropej jiġu interrotti meta l-Protokoll jiskadi fit-13 ta' Ottubru 2020. L-estensjoni se tkun tapplika għal perjodu massimu ta' sena, sa ma jittlestew in-negożjati biex jiġgedded il-Protokoll.

Il-Protokoll jippermetti li tigi stabbilita sħubija strategika dwar is-sajd bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Gżejjer Cook. Il-Protokoll se jikkontribwixxi wkoll għal gestjoni u konservazzjoni aħjar tar-riżorsi tas-sajd, permezz ta' appoġġ finanzjarju (appoġġ settorjali) għall-implimentazzjoni tal-programmi adottati fil-livell nazzjonali mill-paxjiż sieħeb, b'mod partikolari f'dak li għandu x'jaqsam mal-monitoraġġ u mal-ġlied kontra s-sajd illegali u mal-appoġġ għas-settur tas-sajd fuq skala żgħira.

1.4.4. Indikaturi tal-prestazzjoni

Specifika l-indikaturi għall-monitoraġġ tal-progress u tal-kisbiet.

Ir-rati tal-użu tal-opportunitajiet tas-sajd (l-użu annwali tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd bhala perċentwali tad-disponibbiltà offruta mill-Protokoll).

Id-data dwar il-qabdet (il-ġbir u l-analiżi) u l-valur kummerċjali tal-Ftehim.

Il-kontribut għall-impjieg u għall-valur miżjud fl-UE, kif ukoll għall-istabbilizzazzjoni tas-suq tal-UE (flimkien ma' ftehimiet ta' sħubija dwar is-sajd sostennibbi oħrajn).

Il-kontribut għat-titjib tar-riċerka, tal-monitoraġġ u tal-kontroll tal-attivitàtajiet tas-sajd min-naħha tal-paxjiż sieħeb u tal-iżvilupp tas-settur tas-sajd tiegħu, l-aktar dak fuq skala żgħira.

1.5. Raġunijiet għall-proposta/għall-inizjattiva

1.5.1. Rekwizit(i) li jridu jiġu ssodisfati fuq terminu qasir jew twil inkluža kronologija dettaljata għall-implimentazzjoni tal-inizjattiva

Hu maħsub li l-iskambju ta' ittri li jestendi l-Protokoll se jkun japplika b'mod proviżorju mid-data tal-iffirmar tiegħu, jiġifieri mill-14 ta' Ottubru 2020 jew minn kull data oħra wara li jiġi ffirms, sabiex jiġi evitat li jiġu interrotti l-attivitàtajiet tas-sajd li jkunu għaddejjin skont il-Protokoll attwali.

1.5.2. Il-valur miżjud tal-involviment tal-Unjoni (dan jista' jirriżulta minn fatturi differenti, eż. il-gwadann mill-koordinazzjoni, iċ-ċertezza tad-dritt, effettività akbar jew il-komplementarjetajiet). Ghall-finijiet ta' dan il-punt, "il-valur miżjud tal-involviment tal-Unjoni" huwa l-valur li jirriżulta mill-intervent tal-Unjoni li jkun addizzjonali għall-valur li kieku kien jinholoq mill-Istati Membri waħedhom.

Jekk l-Unjoni ma tikkonkludix Protokoll ġdid, il-bastimenti tal-Unjoni ma jkunux jistgħu jibqgħu jwettqu l-attivitàtajiet tas-sajd tagħhom, billi l-Ftehim fiha klawżola li teskludi l-attivitàtajiet tas-sajd li ma jsirux fi ħdan il-qafas iddefinit minn protokoll tal-Ftehim. Għalhekk, hemm valur miżjud ċar hafna għall-flotta tal-UE ta' distanzi twal.

Il-Protokoll jipprovdi wkoll qafas għal kooperazzjoni msaħħha bejn l-Unjoni u l-Gżejjer Cook.

1.5.3. *Tagħlimiet meħudin minn esperjenzi simili fl-imghoddi*

B'analizi tal-qabdiet li saru fiż-żona tas-sajd tal-Gżejjer Cook fl-imghoddi, kif ukoll bil-valutazzjonijiet u bil-pariri xjentifiċi disponibbli, il-Partijiet irnexxielhom jistabbilixxu tunnellagġ ta' referenza ta' 7 000 tunnellata fis-sena għat-tonn u ghall-ispeċijiet li jixbhuh u opportunitajiet tas-sajd għal 4 bastimenti tas-sajd għat-tonn bit-tartaruni. L-appogg settorjali jqis il-htigijiet f'termini tat-tishħiħ tal-kapaċitajiet tal-awtoritajiet tas-sajd tal-Gżejjer Cook u l-prioritajiet tal-istratgeġja nazzjonali tas-sajd, fosthom, b'mod partikolari, ir-riċerka xjentifika u l-inizjattivi ta' kontroll u ta' monitoraġġ tas-sajd.

1.5.4. *Kompatibbiltà mal-qafas finanzjarju pluriennali u sinergiji possibbli ma' strumenti xierqa oħra*

Il-fondi allokati għall-kontribuzzjoni finanzjarja għall-aċċess fil-kuntest tal-SFPA jikkostitwixxu dħul fungibbli fil-baġit nazzjonali tal-Gżejjer Cook. Madankollu, il-fondi maħsuba għall-appogg settorjali jiġu allokati lill-Ministeru responsabbi għass-sajd (ġeneralment billi jiddahħlu fil-liġi annwali dwar il-baġit), bħala kundizzjoni għall-konklużjoni u għall-monitoraġġ tal-SFPAs. Dawn ir-riżorsi finanzjarji huma kompatibbli ma' sorsi oħrajn ta' finanzjament mingħand donaturi oħrajn ta' fondi internazzjonali biex jitwettqu progetti u/jew programmi fil-livell nazzjonali fis-settur tas-sajd.

1.5.5. *Valutazzjoni tal-għażiż differenti ta' finanzjament disponibbli, inkluż l-ambitu għar-riallokazzjoni*

Mħux applikabbli

Durata u impatt finanzjarju tal-proposta/tal-inizjattiva

X durata limitata

- Fis-seħħ mill-2020 sal-2022
- Impatt finanzjarju fl-2020 għall-approprazzjonijiet ta' impenn u mill-2020 sal-2022 għall-approprazzjonijiet ta' pagament.

□ durata mhux limitata

Implimentazzjoni b'perjodu ta' tnedija minn SSSS sa SSSS,
segwita b'operazzjoni fuq skala shiħa.

Modalità/modalitajiet ta' ġestjoni ppjanata/²

X ġestjoni diretta mill-Kummissjoni

- mid-dipartimenti tagħha, inkluż mill-persunal tagħha fid-delegazzjonijiet tal-Unjoni;
- mill-aġenziji eżekuttivi
- Ġestjoni kondiviża mal-Istati Membri

² Id-dettalji dwar il-modalitajiet ta' ġestjoni u r-referenzi għar-Regolament Finanzjarju jinstabu fuq is-sit BudgWeb: <https://myintra.ec.europa.eu/budgweb/EN/man/budgmanag/Pages/budgmanag.aspx>

- Ġestjoni indiretta** billi jiġu fdati kompiti ta' implementazzjoni baġitarja:
- lil pajiżi terzi jew lill-korpi nnominati minnhom;
- lil organizzazzjonijiet internazzjonali u lill-aġenziji tagħhom (iridu jiġu spċifikati);
- lill-BEI u lill-Fond Ewropew tal-Investiment;
- lill-korpi li jissemmew fl-Artikoli 70 u 71 tar-Regolament Finanzjarju;
- lill-korpi tal-ligi pubblika;
- lil korpi rregolati mil-ligi privata b'missjoni ta' servizz pubbliku sakemm dawn jipprovdu garanziji finanzjarji adegwati;
- lil korpi rregolati mil-ligi privata ta' Stat Membru li jkunu fdati bl-implementazzjoni ta' sħubija pubblika-privata u li jipprovdu garanziji finanzjarji adegwati;
- lil persuni fdati bl-implementazzjoni ta' azzjonijiet spċifici fil-PESK skont it-Titolu V tat-TUE, u identifikati fl-att bażiku rilevanti.

Jekk jiġi indikat iż-jed minn mod ta' ġestjoni wieħed, jekk jogħġebok ipprovd i-d-dettalji fit-taqṣima “Kummenti”.

Kummenti

2. MIŻURI TA' ĜESTJONI

2.1. Regoli ta' monitoraġġ u ta' rapportar

Specifika l-frekwenza u l-kundizzjonijiet.

Il-Kummissjoni (id-Direttorat Ĝenerali għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd, flimkien mal-uffiċċjal tas-sajd tiegħu bbażat fir-regjun (Fiji)) se tiżgura monitoraġġ regolari tal-implementazzjoni tal-Protokoll f'dak li għandu x'jaqsam mal-użu tal-opportunitajiet tas-sajd min-naħha tal-operaturi, mad-data dwar il-qabdiet u mal-ħarsien tal-kundizzjonijiet tal-appoġġ settorjali.

L-SFPA jipprevedi mill-inqas laqgħa annwali waħda tal-Kumitat Kongunt, li matulha l-Kummissjoni u l-Gvern tal-Gżejjjer Cook jirrieżaminaw l-implementazzjoni tal-Ftehim u tal-Protokoll u, jekk ikun meħtieġ, jaġgustaw il-programmazzjoni u, jekk ikun japplika, il-kontribuzzjoni finanzjarja.

2.2. Sistema/i ta' ġestjoni u ta' kontroll

2.2.1. Ġustifikazzjoni tal-mod(i) ta' ġestjoni, tal-mekkaniżmu/i għall-implementazzjoni tal-finanzjament, tal-modalitajiet ta' pagament u tal-istrategija ta' kontroll proposta

Ir-riskju identifikat huwa n-nuqqas ta' użu tal-opportunitajiet tas-sajd min-naħha tas-sidien tal-bastimenti tal-UE u n-nuqqas ta' użu jew id-dewmien fl-użu tal-fondi maħsubin għall-finanzjament tal-politika settorjali tas-sajd min-naħha tal-Gżejjjer Cook.

2.2.2. Informazzjoni dwar ir-riskji identifikasi u s-sistema/i ta' kontroll intern stabilita/i għall-mitigazzjoni tagħhom

Qed jiġi pppjanat djalogu estensiv dwar il-programmazzjoni u l-implementazzjoni tal-politika settorjali prevista fil-Ftehim u fil-Protokoll. L-analiżi konġunta tar-riżultati wkoll tifforma parti minn dawn dawn il-metodi ta' kontroll.

Barra minn hekk, il-Ftehim u l-Protokoll fihom klawżoli specifici biex jiġu sospiżi f'ċerti kundizzjonijiet u f'ċerti čirkustanzi.

2.2.3. Stima u ġustifikazzjoni tal-kosteffettività tal-kontrolli (proporzjon tal-“kostijiet tal-kontrolli ÷ il-valur tal-fondi relatati ġestiti”), u valutazzjoni tal-livelli mistennija tar-riskju ta’ errur (mal-ħlas u fl-għeluq)

2.3. Miżuri ghall-prevenzjoni tal-frodi u tal-irregolaritajiet

Specifika l-miżuri ta’ prevenzjoni u ta’ protezzjoni eżistenti jew previsti, eż. mill-Istrateġija Kontra l-Frodi.

Il-Kummissjoni tintrabat li tistabbilixxi djalogu politiku mal-Gvern Gżejjer Cook u li tikkoordina b’mod regolari ma’ dan il-pajjiż bil-ħsieb li ttejjeb il-ġestjoni tal-Ftehim u tal-Protokoll u li ssahħħah il-kontribut tal-UE għall-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi. Kull pagament li l-Kummissjoni tagħmel fil-kuntest tal-SFPA hu suġġett għar-regoli u għall-proċeduri bagħtarji u finanzjarji standard tal-Kummissjoni. B’mod partikolari, il-kontijiet bankarji tal-pajjiżi terzi fejn titħallas il-kontribuzzjoni finanzjarja huma identifikati bis-shih. Il-Protokoll jipprevedi li l-kontribuzzjoni finanzjarja trid titħallas f’kont bankarju nnominat tal-Gvern fil-Gżejjer Cook.

3. IMPATT FINANZJARJU STMAT TAL-PROPOSTA/TAL-INIZJATTIVA

3.1. Intestatura/i tal-qafas finanzjarju pluriennali u l-linja/i bagitarja/i tan-nefqa affettwata/i

Linji bagitarji eżistenti

Skont l-ordni tal-intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u tal-linji bagitarji.

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	Linja bagitarja	Tip ta' nefqa	Kontribuzzjoni			
	Numru	Diff./Mhux diff. ¹	mill-pajjiži tal-EFTA ²	mill-pajjiži kandidati ³	minn pajjiži terzi	skont it-tifsira tal-Artikolu 21(2)(b) tar-Regolament Finanzjarju
	<p>11.03.01</p> <p>Stabbiliment ta' qafas ta' governanza għall-aktivitajiet tas-sajd imwettqa minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni Ewropea fl-il-mijiet ta' pajjiži terzi (SFAs)</p>	Diff.	Le	Le	Le	Le

Linji bagitarji ġodda mitluba

Skont l-ordni tal-intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u tal-linji bagitarji.

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	Linja bagitarja	Tip ta' nefqa	Kontribuzzjoni			
	Numru	Diff./Mhux diff.	mill-pajjiži tal-EFTA	mill-pajjiži kandidati	minn pajjiži terzi	skont it-tifsira tal-Artikolu 21(2)(b) tar-Regolament Finanzjarju
	[XX.YY.YY.YY]		IVA/LE	IVA/LE	IVA/LE	IVA/LE

¹ Diff. = Appoprjazzjonijiet differenzjati / Mhux diff. = Appoprjazzjonijiet mhux differenzjati.

² EFTA: Assoċċjazzjoni Ewropea tal-Kummerċ Hieles.

³ Pajjiži kandidati u, meta jkun applikabbli, pajjiži kandidati potenzjali mill-Balkani tal-Punent.

3.2. Impatt finanzjarju stmat tal-proposta fuq l-appropriazzjonijiet

3.2.1. Sommarju tal-impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet operazzjonali

Il-proposta/l-inizjattiva ma teħtieġx l-użu ta' appropriazzjonijiet operazzjonali

Il-proposta/l-inizjattiva teħtieġ l-użu ta' appropriazzjonijiet operazzjonali, kif spjegat hawn taħt:

€ miljuni ta' Euro (aġġustati 'l fuq għal tliet pozizzjonijiet deċimali)

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	Numru 2	It-tkabbir sostenibbli: riżorsi naturali
--	------------	--

DĢ: Affarijiet Marittimi u Sajd			2020	2021	TOTAL
•Appropriazzjonijiet operazzjonali					
Linja tal-baġit ¹ 11.0301	Impenji Pagamenti	(1a) (2 a)	0.700 0.350	0.350	0.700 0.700
Linja baġitarja	Impenji Pagamenti	(1b) (2b)			
Appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffianzzjati mill-pakkett ta' programmi specifici ²					
Linja baġitarja		(3)			
TOTAL tal-appropriazzjonijiet ghad-DĢ Affarijiet Marittimi u Sajd	Impenji Pagamenti	=1a+1b +3 =2a+2b +3			

¹ Skont in-nomenklatura uffiċjali tal-baġit.

² Assistenza teknika u/jew amministrattiva u nefqa li jappoġġaw l-implimentazzjoni ta' programmi u/jew ta' azzjonijiet tal-UE (li qabel kienu l-linji "BA"), riċerka indiretta u riċerka direttà.

• TOTAL tal-appropriazzjonijiet operazzjonali	Impenji	(4)	0.700		0.700
	Pagamenti	(5)	0.350	0.350	0.700
•TOTAL tal-appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffinanzjati mill-pakkett għal programmi spċifici		(6)			
TOTAL tal-appropriazzjonijiet ghall-INTESTATURA 2 tal-qafas finanzjarju pluriennali	Impenji	=4+ 6	0.700		0.700
	Pagamenti	=5+ 6	0.350	0.350	0.700

Jekk il-proposta/l-inizjattiva tolqot aktar minn intestatura operazzjonali waħda, irrepeti t-taqsim ta' hawn fuq:

•TOTAL tal-appropriazzjonijiet operazzjonali (l-intestaturi operazzjonali kollha)	Impenji	(4)			
	Pagamenti	(5)			
TOTAL tal-appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffinanzjati mill-pakkett għal programmi spċifici (l-intestaturi operazzjonali kollha)		(6)			
TOTAL tal-appropriazzjonijiet taħt l-INTESTATURI 1 sa 4 tal-qafas finanzjarju pluriennali (Ammont ta' referenza)	Impenji	=4+ 6	0.700		0.700
	Pagamenti	=5+ 6	0.350	0.350	0.700

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	5	“Nefqa amministrattiva”
--	----------	-------------------------

Jenhtieg li din it-taqṣima timtela billi tintuża d-“*data baġitarja ta’ natura amministrattiva*” li qabel kollox trid tiddaħħal fl-[Anness tad-Dikjarazzjoni Finanzjarja Legiżlattiva](#) (l-Anness V tar-regoli interni), li għandha tittella’ fil-pjattaforma elettronika “DECIDE” għall-finijiet tal-konsultazzjoni bejn is-servizzi.

f’miljuni ta’ Euro (aġġustati ’l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

	2020	2021	TOTAL
DĞ: Affarijiet Marittimi u Sajd			
•Riżorsi umani			
•Nefqa amministrattiva oħra			
TOTAL tad-DĞ: Affarijiet Marittimi u Sajd	Approprazzjonijiet		

TOTAL tal-approprazzjonijiet taħt I-INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali	(Total ta’ impenji = Total ta’ pagamenti)			
--	---	--	--	--

f’miljuni ta’ Euro (aġġustati ’l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

	2020	2021	TOTAL
TOTAL tal-approprazzjonijiet taħt I-INTESTATURI 1 sa 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali	Impenji	0.700	0.700
	Pagamenti	0.350	0.350

3.2.2. Output stmat iffinanzjat b’aproprazzjonijiet operazzjonali

Approprazzjonijiet ta’ impenn f’miljuni ta’ EUR (aġġustati ’l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

Indika l-objettivi u l-outputs ↓			2019		2020		2021		TOTAL	
	Tip ³	Kost medju	Numru			Numru			Numru	Numru u totali
				Kost			Kost			
OBJETTIV SPECIFIKU Nru 1 ⁴ ...										
- Access	Annwa			0.350						0.350
- Settorjali	Annwa			0.350						0.350
- Output										
Subtotal tal-objettiv specifiku Nru 1				0.700						0.700
OBJETTIV SPECIFIKU Nru 2 ...										
- Output										
Subtotal tal-objettiv specifiku Nru 2										
TOTALI				0.700						0.700

³ L-outputs huma l-prodotti u s-servizzi li jridu jiġu pprovduti (pereż l-ghadd ta' skambji ta' studenti ffinanzjati, l-ghadd ta' km ta' toroq mibnija, ecc.).

⁴ Kif deskrift fil-punt 1.4.2. "Objettiv(i) specifiku/specifici..."

3.2.3. Sommarju tal-impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet amministrattivi

X Il-proposta/l-inizjattiva ma teħtieġx l-użu ta' appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva.

Il-proposta/l-inizjattiva teħtieġ l-użu ta' appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva, kif spjegat hawn taħt:

f'miljuni ta' Euro (aġġustati 'l fuq għal tliet pozizzjonijiet deċimali)

	Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Dahhal is-snин kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)	TOTAL
--	-----------	-------------	-------------	-------------	--	--------------

Intestatura 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali						
Riżorsi umani						
Nefqa amministrattiva ohra						
Subtotal tal- INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali						

Barra mill- INTESTATURA 5² tal-qafas finanzjarju pluriennali						
Riżorsi umani						
Nefqa ohra ta' natura amministrattiva						
Subtotal barra mill- INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali						

TOTAL						
--------------	--	--	--	--	--	--

L-appropriazzjonijiet meħtieġa għar-riżorsi umani u għal nefqa ohra ta' natura amministrattiva se jiġu koperti mill-appropriazzjonijiet tad-DG li digħi jkunu assenjati ghall-ġestjoni tal-azzjoni u/jew li digħi jkunu ġew riassenjati fid-DG, flimkien, jekk ikun meħtieġ, ma' kwalunkwe allokazzjoni addizzjonali li tista' tingħata lid-DG tal-ġestjoni skont il-proċedura annwali ta' allokazzjoni u fid-dawl tal-limitazzjonijiet bagħitarji.

¹ Is-Sena N hija s-sena li fiha tibda l-implementazzjoni tal-proposta/tal-inizjattiva. Jekk jogħġibok issostitwixxi n-“N” bl-ewwel sena ta’ implementazzjoni prevista (pereżempju: 2021). Aghmel l-istess għas-snin ta’ wara.

² Assistenza teknika u/jew amministrattiva u nefqa li jappoġġaw l-implementazzjoni ta’ programmi u/jew ta’ azzjonijiet tal-UE (li qabel kienu l-linji “BA”), riċerka indiretta u riċerka direttta.

3.2.3.1. Rekwiziti stmati ta' riżorsi umani

Il-proposta/l-inizjattiva ma teħtiegħ l-użu ta' riżorsi umani.

Il-proposta/l-inizjattiva teħtiegħ l-użu ta' riżorsi umani, kif spjegat hawn taħt:

L-istima trid tiġi espressa f'unitajiet ekwivalenti ghall-full-time

	Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)
• Pożizzjonijiet fil-pjan ta' stabbiliment (uffiċjali u persunal temporanju)					
XX 01 01 01 (Kwartieri Ġenerali u Uffīċċi tar-Rappreżentanza tal-Kummissjoni)					
XX 01 01 02 (Delegazzjonijiet)					
XX 01 05 01/11/21 (Ričerka indiretta)					
10 01 05 01/11 (Ričerka diretta)					
• Persunal estern (f'unità Ekwivalenti ghall-Full-Time: FTE)¹					
XX 01 02 01 (AC, END, INT mill-“pakkett globali”)					
XX 01 02 02 (AC, AL, END, INT u JPD fid-Delegazzjonijiet)					
XX 01 04 yy ²	- fil-Kwartieri Ġenerali				
	- fid-Delegazzjonijiet				
XX 01 05 02/12/22 (AC, END, INT — Ričerka indiretta)					
10 01 05 02/12 (AC, END, INT — Ričerka diretta)					
Linji baġitarji ohra (specifika)					
TOTAL					

XX huwa l-qasam ta' politika jew it-titolu baġitarju kkonċernat.

Ir-riżorsi umani meħtieġa se jiġu koperti mill-persunal tad-DG li digħi jkun assenjat ghall-ġestjoni tal-azzjoni u/jew li digħi jkun ġie riassenjat fid-DG, flimkien, jekk ikun meħtieġ, ma' kwalunkwe allokazzjoni addizzjonali li tista' tingħata lid-DG tal-ġestjoni skont il-proċedura annwali ta' allokazzjoni u fid-dawl tal-limitazzjonijiet baġitarji.

Deskrizzjoni tal-kompli li jridu jitwettqu:

Uffiċjali u persunal temporanju	L-implementazzjoni tal-Protokoll (il-pagamenti, l-aċċess tal-bastimenti tal-UE għall-ilmijiet tal-Gżejjer Cook, l-ipproċessar tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd), it-thejjija u s-segwitu tal-laqgħat tal-Kumitati Kongunti, it-thejjija tat-tiġdid tal-Protokoll, l-evalwazzjoni esterna, il-proċeduri legiżlattivi u n-negozjati.
Persunal estern	L-implementazzjoni tal-Protokoll: il-kuntatt mal-awtoritajiet tal-Gżejjer Cook b'rabta mal-aċċess tal-bastimenti tal-UE għall-ilmijiet tal-Gżejjer Cook, l-ipproċessar tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd, it-thejjija u s-segwitu tal-laqgħat tal-Kumitati Kongunti, b'mod partikolari l-implementazzjoni tal-appoġġ settorjali.

¹ AC = Persunal bil-kuntratt; AL = Persunal Lokali; END = Espert Nazzjonali Sekondat; INT = persunal tal-aż-żejt; JPD = Esperti Žgħażaq fid-Delegazzjonijiet.

² Sottolimitu għall-persunal estern kopert minn approprazzjonijiet operazzjonali (li qabel kienu l-linji “BA”).

3.2.4. Kompatibbiltà mal-qafas finanzjarju pluriennali attwali

Il-proposta/l-inizjattiva:

X tista' tiġi ffinanzjata kompletament permezz ta' riallokazzjoni fl-intestatura rilevanti tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali (il-QFP).

Dan għandu x'jaqsam mal-użu tal-linjal ta' riżerva (il-Kapitolu 40).

- teħtieg l-użu tal-marġni mhux allokat taħt l-intestatura rilevanti tal-QFP u/jew l-użu tal-istrumenti specjali ddefiniti fir-Regolament dwar il-QFP.

Spjega x'inhu meħtieg, filwaqt li tispecifika l-intestaturi u l-linji bagħtarji kkonċernati, l-ammonti korrispondenti u l-istrumenti li qed jiġi propost li jintużaw.

- teħtieg reviżjoni tal-QFP.

Spjega x'inhu meħtieg, filwaqt li tispecifika l-intestaturi u l-linji bagħtarji kkonċernati u l-ammonti korrispondenti.

3.2.5. Kontribuzzjonijiet ta' partijiet terzi

Il-proposta/l-inizjattiva:

X ma tipprevedix kofinanzjament minn partijiet terzi

- tipprevedi l-kofinanzjament minn partijiet terzi li qed jiġi stmat hawn taħt:

Appropriazzjonijiet f'miljuni ta' Euro (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

	Sena N ¹	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)	Total
Speċifika l-korp ta'						
TOTAL tal-appropriazzjonijiet kofinanzjati						

¹

Is-Sena N hija s-sena li fiha tibda l-implementazzjoni tal-proposta/tal-inizjattiva. Jekk jogħġgbok issostitwixxi n-“N” bl-ewwel sena ta’ implementazzjoni prevista (pereżempju: 2021). Agħmel l-istess għas-snin ta’ wara.

3.3. Impatt stmat fuq id-dħul

X Il-proposta/l-inizjattiva ma għandha l-ebda impatt finanzjarju fuq id-dħul.

Il-proposta/l-inizjattiva għandha l-impatt finanzjarju li ġej:

- fuq ir-riżorsi propri
- fuq id-dħul ieħor

jekk jogħġibok indika jekk id-dħul huwa assenjat għal-linji tan-nefqa

f'miljuni ta' Euro (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

Linja bagitarja tad-dħul:	Appropriazzjo nijiet disponibbli għas-sena finanzjarja attwali	Impatt tal-proposta/tal-inizjattiva ²				
		Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)
L-Artikolu						

Għad-dħul assenjat, specifika l-linjal-i bagħdarja/i tan-nefqa affettwata/i.

Rimarki oħra (eż. il-metodu/il-formula užati għall-kalkolu tal-impatt fuq id-dħul jew kwalunkwe informazzjoni oħra).

²

Fir-rigward tar-riżorsi propri tradizzjoni (id-dazji doganali, l-imposti fuq iz-zokkor), l-ammonti indikati jridu jkunu ammonti netti, jigifieri ammonti grossi wara t-tnejjix ta' 20 % tal-kostijiet tal-ġbir.